



festival internazionale di musica antica

SEMINARIO SULLE TASTIERE STORICHE Accordatura, temperamenti, progetti, proporzioni

SEMINAR ON HISTORICAL KEYBOARDS *Tuning, temperaments, design, proportions*

Scheda di Iscrizione

Application Form

Inviare a: info@gaudetefestival.com – Send to: info@gaudetefestival.com

Cognome <i>Surname</i>	Nome <i>Name</i>
nato a <i>place of birth</i>	il <i>date of birth</i>
Cod. Fiscale <i>Tax Code only for Italian Nationals</i>	Nazionalità <i>Nationality</i>
Residente a (prov.) <i>City</i>	Nazione <i>Country</i>
Indirizzo <i>Address</i>	Cap <i>Zip Code</i>
Telefono <i>Phone numer</i>	Cellulare <i>Mobile</i>
E-mail	Web-altro <i>Other information</i>

Il Sottoscritto desidera ISCRIVERSI al Seminario teorico-pratico, che si terrà presso la Chiesa di San Vittore e Seminario Arcivescovile nella città di VERCELLI (Italia) **dal 10 al 12 LUGLIO 2015**. Il sottoscritto si impegna a restituire il presente modulo (a mezzo posta o mail), compilato in ogni sua parte, entro il 03/07/2015 a titolo di iscrizione e si impegna a versare la quota di partecipazione secondo le modalità previste.

Application form to attend the theoretical and practical Seminar which will take place in VERCELLI (Italy) from 10th to 12th July 2015, at S. Vittore Church and the Episcopal Seminary. Please fill in your application form and return it by post or e-mail no later than 3rd July 2015, together with proof of payment of the deposit (see below).

Accetto condizioni e modalità di partecipazione al Seminario in oggetto e prenoto la seguente partecipazione / I accept terms and conditions of this Seminar and reserve for:

N° _____ posti / persons

Termine iscrizioni: 03 luglio 2015
Allegato programma dettagliato e orari

Applications must be sent by : 3rd July 2015
Detailed programme and timetable attached

Sono esclusi tutti i pasti e la sistemazione alberghiera
All meals and accomodation excluded

Iscrizione associativa (obbligatoria) / Membership (compulsory)	Euro 20,00
Costo del Seminario / Seminar fee (3 giornate / 3 days)	Euro 120,00
Caparra a titolo di acconto non rimborsabile / Non refundable deposit:*	Euro 50,00*

* La caparra deve essere versata al momento dell'iscrizione a mezzo bonifico bancario oppure direttamente all'Associazione e si intende **non rimborsabile**. Il modulo di iscrizione deve essere inviato assieme alla ricevuta del pagamento dell'acconto. La restituzione della caparra è prevista unicamente in caso di variazioni imputabili all'Organizzazione. Il saldo del costo del corso è previsto per il mattino della prima giornata di corso.



festival internazionale di musica antica

* The deposit may be paid by bank transfer or directly to the Association and is non refundable. The application form must be sent together with proof of payment of the deposit. The deposit may be refunded only in the event of cancellation or change of programme decided by the Organization. The balance of the Seminar fee to be paid on the first day of the Seminar.

Coordinate bancarie per il versamento della caparra / Bank details for the deposit. **

Biverbanca - Quaronara (VC) **Intestato / Made out to:** Associazione Triacamusicale

IBAN: IT 72 I 06090 44700 0000 39500046 - BIC / SWIFT: CRBIT2B

** N.B. Spese bancarie a carico del partecipante / NOTE: All bank charges should be paid by you and NOT charged to Triacamusicale.

Il seminario sarà tenuto in italiano e inglese con la presenza di un traduttore inglese/italiano.

The seminar will be in Italian and English with an English / Italian translator.

Data / Date: _____

Firma / Signature: _____

Informativa e Autorizzazione al Trattamento dei Dati Personali
Permission to use and store the personal data

ai sensi del Lgs. 30 giugno 2003, n.196 "Codice in materia di protezione dei dati personali" Ai sensi dell'art. 13 del D.Lgs. 30 giugno 2003, n.196, e successive modifiche.

Il / la Sottoscritto / a _____

prende atto che:

- L'Associazione musicale "TRIACAMUSICALE" (di seguito Associazione) provvederà al trattamento dei dati personali ai sensi e per gli effetti del citato D.Lgs. 30 giugno 2003, n.196, mediante l'ausilio di strumenti elettronici e cartacei, comunque protetti e non accessibili al pubblico;
- titolare del trattamento dei dati personali è l'Associazione "Triacamusicale", con sede in Piazza Giovanni Paolo II, Località Sacro Monte, 13019 VARALLO (VC), e il Responsabile è il Presidente e Direttore Artistico Mara Colombo;
- il conferimento dei tali dati è necessario ai fini dell'iscrizione e allo svolgimento delle attività sociali e per le altre finalità indicate al successivo punto g) cosicché l'eventuale rifiuto o la revoca dell'autorizzazione non ne permetteranno la prosecuzione;
- i dati trattati raccolti dall'Associazione al fine di gestire le attività connesse alla didattica ed ottemperare agli obblighi di legge e potranno essere comunicati, ai sensi degli art. 23 e 24 del citato decreto legislativo, a società controllate o collegate ai sensi dell'art. 2359 C.C., nonché a persone fisiche o giuridiche che per conto dell'Associazione effettuino specifici servizi di elaborazione o svolgano attività connesse o di supporto a quelle;
- i dati raccolti dall'Associazione non saranno trasmessi a terzi in nessun altro caso, salvo l'ipotesi di espresso consenso a tal fine da parte del Sottoscritto;
- il Sottoscritto gode altresì dei diritti di cui all'art. 7 del D.Lgs. 30 giugno 2003, n.196, per l'esercizio dei quali Egli può scrivere al responsabile del trattamento dei dati personali nella persona e all'indirizzo indicati al punto b), ai sensi dell'art. 9 del medesimo decreto. Tali diritti prevedono per l'interessato: l'aggiornamento, la rettificazione ovvero, quando vi ha interesse, l'integrazione dei dati; la cancellazione, la trasformazione in forma anonima o il blocco dei dati trattati in violazione di legge, compresi quelli di cui non è necessaria la conservazione in relazione agli scopi per i quali i dati sono stati raccolti o successivamente trattati; l'attestazione che le operazioni di cui alle lettere a) e b) sono state portate a conoscenza, anche per quanto riguarda il loro contenuto, di coloro ai quali i dati sono stati comunicati o diffusi, eccettuato il caso in cui tale adempimento si rivela impossibile o comporta un impiego di mezzi manifestamente sproporzionato rispetto al diritto tutelato;
- con la sottoscrizione del presente atto, il/la Sottoscritto/a prende atto dell'informativa che precede e presta, pertanto, il proprio consenso al trattamento dei dati personali all'Associazione per le seguenti finalità, consapevole che la non autorizzazione di cui al successivo punto 1, comporterà la cancellazione dell'iscrizione e la non possibilità di proseguire il rapporto didattico con l'Associazione.

Il/la sottoscritto/a/The undersigned _____

AUTORIZZA / ALLOWS

l'Associazione Triacamusicale a trattare i propri dati a fini didattici e amministrativi

Triacamusicale Association to use his/her personal data for didactic and administrative purposes

(questa autorizzazione è necessaria per l'iscrizione / this authorization is necessary for application purposes).

Data e Luogo / Date and Place

Firma / Signature

Se minore del genitore / Legal tutor if under 18 years

Il/La sottoscritto/a AUTORIZZA l' Associazione "Triacamusicale" a inviare comunicazioni e materiale informativo relativo alle attività dell'Associazione / The undersigned ALLOWS Triacamusicale Association to send communication about its musical activities.



festival internazionale di musica antica

Suggerimenti per alloggio / Information about hotel accomodation

a) Luogo convenzionato con Gaudete / Special prices agreed for Gaudete:

Seminario Arcivescovile, Piazza Sant'Eusebio 10 - 13100 Vercelli

n. 07 camere singole, € 25,00 a notte / n. 07 single rooms, € 25,00 per night

La prenotazione deve essere richiesta nel presente modulo, le stanze verranno assegnate in ordine cronologico di iscrizione. / Reservation for rooms in the Seminary must be made on this application form. Rooms will be assigned in chronological order of application.

b) Stanze ulteriori oltre alle 7 convenzionate / Additional rooms

La prenotazione deve essere effettuata dai partecipanti / Reservations must be made directly by the participants

B&B Terre d'acqua Via Carlo Dionisotti, 27 - 13100 Vercelli Cell. 389 897 8896

Bed & charme "La Terrazza" di Balocco Cristina Via San Paolo, 18 - 13100 Vercelli cell. 347 8559521

Bed & Breakfast "Il CORTILE" Via Monte di Pietà, 53 - 13100 Vercelli - Centro storico Cellulare: (+39) 3355458924

Al Viaggiator Leggero-Affittacamere Centro storico - Via Verdi, 42 - 13100 Vercelli Tel: 338 2176516 - 339 6987027
L'appartamento, di recente ristrutturazione, in posizione centralissima, è silenzioso e indipendente.

Hotel Matteotti *** a ca. 15 minuti dal centro, Corso Giacomo Matteotti, 35 - 13100 Vercelli Tel. 0161 211840
(15 minutes from the centre)

Hotel Il Giardinetto *** a ca. 10 minuti dal centro, Via Luigi Sereno, 3 - 13100 Vercelli Tel: +39 0161 257.230
(10 minutes from the centre)

Hotel Cinzia *** a circa 15 minuti dal centro, Corso Magenta, 71 - 13100, Vercelli VC Tel. 0161 253585
(15 minutes from the centre)

c) Altro, visitare il sito ATL di Vercelli: <http://www.atlvalsesiavercelli.it/>

For further information, please visit the site of the local tourist office:

<http://www.atlvalsesiavercelli.it/>